



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

## ДОГОВОР

№ BG161PO003-2.1.12 / 4МС – 02 – 122 / Су – 01

Днес, ..... в гр. .... между  
„Минчев Ауто” ООД, със седалище и адрес на регистрация: гр. Русе 7000, бул. „Христо Ботев” 3, ЕИК по БУЛСТАТ 117562030, представлявано от Стефан Чукурлиев, в качеството му на управител, наричано за краткост в договора БЕНЕФИЦИЕНТ  
и

....., с адрес на регистрация и управление  
....., ЕИК .....,  
представлявано от ....., в качеството му на  
.....,

наричано за краткост в договора **ИЗПЪЛНИТЕЛ**  
на основание чл. 28 от ПМС №55/12.03.2007 г и Решение № ...../2012 г. на БЕНЕФИЦИЕНТА за избор на изпълнител се сключи настоящият договор за следното:

### I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

**Чл. 1. БЕНЕФИЦИЕНТЪТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема:

- 1.1. да достави и въвеждане в експлоатация ERP система, съгласно своята Техническа оферта – неразделна част от настоящия Договор;
- 1.2. да достави и въведе в експлоатация работни станции и сървъри, съгласно своята Техническа оферта – неразделна част от настоящия Договор;
- 1.3. да осигури гаранционна поддръжка на оборудването съгласно своята Техническа оферта (Приложение № 1);
- 1.4. Мястото на изпълнение на доставката е гр. Русе, ул. ”Русофили” 2, „Минчев Ауто“ ООД.

### II. ЦЕНА И ПЛАЩАНИЯ

**Чл. 2. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** поема задължението да заплати на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, както следва:

А) за Обособена позиция 1 - цена в размер на ..... (.....)  
лева;

Б) за Обособена позиция 2 – цена в размер на ..... (.....)  
лева.

(2) Цената, съгласно чл. 2, ал. 1, включва стойност без ДДС при доставка до обектите на Възложителя.

**Чл. 3. (1) Цената** по чл. 2, ал. 1, се заплаща от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** с банков превод по сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** ВИС: .....; IBAN: ..... при  
..... банка, както следва:

А) За Обособена позиция 01:

1. авансово плащане в размер на 20 % (двадесет процента) от цената по чл. 2, ал. 1, буква А от договора, след подписване на договора и представяне на фактура от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

2. междинно плащане в размер на 50 % (петдесет процента) от цената по чл. 2, ал. 1, буква А от договора след внедряване на системата и подписване на предварителен приемо –предавателен протокол и представяне на фактура от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

3. окончателно плащане на остатъка от цената по чл. 2, ал. 1, буква А от договора – 30% (тридесет процента) – след окончателно приемане на изпълнението и подписване на финален приемо –предавателен протокол и представяне на фактура от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Б) За Обособена позиция 02:

1. авансово плащане в размер на 50 % (петдесет процента) от цената по чл. 2, ал. 1, буква Б от договора , след подписване на договора и представяне на фактура от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

2. окончателно плащане на остатъка в размер на 50 % (петдесет процента) от цената по чл. 2, ал. 1, буква Б от договора при доставката на оборудването, след съставяне на приемо-предавателен протокол и представяне на фактура от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(2) Плащането се счита извършено в деня на заверяване на банковата сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(3) Ако ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ измени оборудването без писменото съгласие на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и в резултат на това изпълнението на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по настоящия договор стане невъзможно всички неизпълнени плащания автоматично стават дължими от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

**Чл. 4** Собствеността и рискът от погиване и повреждане преминават към ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ от момента на предаване на доставката след подписването на приемо-предавателния протокол в частта “извършена доставка”.

### III. СРОКОВЕ И УСЛОВИЯ НА ДОСТАВКА

**Чл. 5.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ приема срещу възнаграждение да достави:

(1) ERP система (Обособена позиция 01) - в срок до ..... месеца, считано от датата на сключване на настоящия договор, но не по-късно от крайния срок на договора за безвъзмездна финансова помощ; и,

(2) Работни станции и сървъри (Обособена позиция 02) – в срок до ..... месец(а), считано от датата на сключване на настоящия договор, но не по-късно от крайния срок на договора за безвъзмездна финансова помощ.

**Чл. 6.** (1) Доставката, предмет на договора, ще бъде предадена на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, чрез приемо-предавателен протокол, подписан от страните по договора или от надлежно упълномощени от тях лица. Приемо-предавателният протокол удостоверява получаването и инсталирането на доставката.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

(2) При констатирани нарушения на опаковката и/или липси в доставката, задължително се съставя констативен протокол подписан от страните по договора или от надлежно упълномощени от тях лица. За отстраняване на недостатъците, на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ се дава срок от 10 дни, считано от датата на получаване на констативния протокол по този член.

(3) След отстраняване на недостатъците, се съставя окончателен приемо-предавателен протокол.

**Чл. 7.** Срокът за изпълнение на договора, посочен в чл. 5, започва да тече от момента на подписването му и се прекратява след подписване на приемо-предавателния протокол по чл. 6 (1).

#### **IV. ИНСТАЛАЦИЯ НА ОБОРУДВАНЕТО**

**Чл. 8.** (1). ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ осигурява безплатно инсталацията и пускането в експлоатация на оборудването.

#### **V. ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ**

**Чл. 9** (1). ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предостави следните гаранционни и след гаранционни условия на доставката, предмет на този договор:

За обособена позиция 01 (ERP система):

- Време за реакция при отказ на работа на ERP системата в рамките на работното време ..... (в часове)
- Време за реакция при възникнали проблеми, които не са критични за нормалната работата на ERP системата в рамките на работното време ..... (в часове)
- Време за реакция при запитвания от Бенефициента по функционалността на ERP системата в рамките на работното време..... ( в часове)
- Гореща линия за отстраняване на възникнали проблеми при работа с ERP системата извън рамките на работното време да / не.
- Гаранционен срок .....( в месеци)

За обособена позиция 02 (работни станции и сървъри):

- Срок на гаранция .....( в месеци)
- Срок за доставка на резервни части .....(в часове)
- Време за реакция ..... (в часове)
- Време за отстраняване на повреди ..... (в часове)

(2). В рамките на гаранционния срок по ал. 1 , ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да отстрани появили се неизправности и повреди, включени в гаранцията, съгласно сроковете посочени в ал. 1.

#### **VI. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**

**Чл. 10** ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

- (1) Да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за изпълнение на договора;
- (2) Да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ приемане на доставката;
- (3) Да получи договореното възнаграждение по реда и при условията на настоящия договор;



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

**Чл. 11. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава:

- (1) Да изпълни предмета на настоящия договор съгласно изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.
- (2) Да извърши възложената му доставка в срок до ..... Г..
- (3) Да носи отговорност и да гарантира, че доставката ще бъде осъществена в съответствие с действащите норми за този род дейности.
- (4) Да осъществява надзор по време изпълнението на договора и подпише приемо-предавателния протокол по чл. 6 от договора.
- (5) Да съдейства на националните и европейски компетентни органи при извършване на одити, контрол, и проверки при усвояването и разходването на средствата по този договор.

## **VII. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

**Чл. 12. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право:

- (1) да оказва текущ контрол при изпълнението на договора;
- (2) да иска от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да изпълни възложената доставка в срок, без отклонение от договореното и без недостатъци.

**Чл. 13. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е длъжен:

- (1) Да заплати на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** уговореното възнаграждение за извършената доставка по чл. 2 от настоящия договор съобразно реда и условията по чл. 3 от настоящия договор;
- (2) Да окаже необходимото съдействие на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за изпълнение на възложената му доставка;
- (3) Да приеме доставката от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

**Чл. 14.** (1) Когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се е отклонил от предмета на договора или той е с недостатъци, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да откаже приемането на доставката, констатирано с приемо-предавателен протокол подписан от двете страни докато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** изпълни своите задължения по договора.

(2) Когато доставката притежава такива недостатъци, които я правят негодна за ползване от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** съгласно нейното обичайно предназначение или ако отклонението е от такъв характер, че доставката съгласно чл. 1 не може да бъде ползвана съгласно обичайната употреба, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да развали договора по правилата на ЗЗД. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ**, освен това, може да иска и обезщетение за вредите съгласно общите правила относно неизпълнението на задълженията.

## **VIII. ИЗКЛЮЧВАНЕ НА ПО НАТАТЪШНА ОТГОВОРНОСТ**

**Чл. 15.** (1). Всички права и претенции от страна на Възложителя, независимо на каква база се основават, са покрити от настоящия Договор и/или от приложимите разпоредби.

(2). Възложителят има право на всички искове и претенции за щети съгласно приложимите разпоредби. Това по-специално се отнася за, но не се ограничава със, загуба на производство, загуба на използване, загуба на поръчки, загуба на печалба и други преки или непреки или последващи щети.

## **IX. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА**

**Чл. 16.** Настоящият договор се прекратява:



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

- (1). с окончателното му изпълнение.
- (2). по взаимно съгласие, изразено в писмен вид.
- (3). с едностранно изявление на изправната страна при виновно неизпълнение от другата страна. В този случай, изправната страна е длъжна да отправи 7-дневно писмено предизвестие до другата страна.

## **X. НЕУСТОЙКИ**

**Чл. 17.** В случаите на невиновно неизпълнение на договорни задължения, страните следва да възстановят всички плащания или доставки, извършени по договора.

**Чл. 18.** При забавено изпълнение в срока по чл. 5, по вина на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, същият дължи неустойка в размер на 0.1% от цената по чл. 2 за всеки просрочен ден, но не повече от 5%..

### **Чл. 19**

(1) При неспазване на условията по чл. 9 ал.1, т.1 ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи неустойка от ..... евро за всеки час.

(2) При неспазване на условията по чл. 9 ал.1, т.2 ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи неустойка от ..... евро за всеки ден.

**Чл. 20.** При забава в плащането ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ дължи неустойка в размер на 0.1% от дължимата сума за всеки просрочен ден, но не повече от 5% от забавената сума общо.

**Чл. 21.** Страните запазват правото си да търсят обезщетение за вреди по общия ред, ако тяхната стойност е по-голяма от изплатените неустойки по реда на този раздел.

## **XI. УРЕЖДАНЕ НА СПОРОВЕ**

**Чл. 22 (1)** Всички спорове породени от този договор отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване празнотите в договора, страните ще решават по взаимно съгласие.

(2) Всеки спор, противоречие или претенция, произтичащи от или свързани с този договор, както и с неговото изпълнение, прекратяване или недействителност, които не могат да бъдат уредени по взаимно споразумение, ще бъдат предявени пред компетентния български граждански съд.

## **XII. ДРУГИ УСЛОВИЯ ПО ДОГОВОРА**

**Чл. 23.** Страните по договора декларират, че са запознати и ще спазват разпоредбите на членове 1, 3, 4, 5, 6, 11.3(б) и чл. 14 от Общите условия към финансираните по Оперативна програма “Развитие на конкурентоспособността на българската икономика” 2007-2013 договори за безвъзмездна финансова помощ”.

**Чл. 24.** Договарящият орган, предоставящ безвъзмездна финансова помощ по договор № 4МС-02-122/27.04.2012 по проект за безвъзмездна финансова помощ в рамките на Оперативна програма „Развитие на конкурентоспособността на българската икономика” 2007 - 2013

не е страна по настоящия Договор и не носи отговорност за вреди от какъвто и да е характер, настъпили в следствие неизпълнение на настоящия Договор. **Чл. 25.** (1). Страните по този договор са длъжни да изпълнят договора с оглед изпълнение на предвидените в него цели.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

- (2). Страните по този договор трябва да изпълнят договора с грижата на добър стопанин, при спазване на изискванията за ефективност, прозрачност и старание, в съответствие с най-добрите практики в съответната област и с настоящия договор. За тази цел, страните по договора трябва да осигурят всички финансови, човешки и материални ресурси, необходими за пълното и точно изпълнение на проекта и предвидени в описанието на проекта.
- (3). Изпълнителят изпълнява задълженията си самостоятелно или съвместно с един или повече партньори, ако такива са посочени в пояснителния документ и техническата спецификация и договора.
- (4). Партньорите участват в изпълнението на проекта и техните разходи са допустими и подлежат на доказване на същото основание както разходите, направени от Изпълнителя. Основната част от проекта се осъществява от Изпълнителя и ако е приложимо, от неговите партньори.
- (5). Изпълнителят има право да сключва договори с под - изпълнители за осъществяването на ограничена част от проекта, ако естеството на проекта изисква това. За тези случаи, Изпълнителят се задължава да прилага правилата на чл. 1.5. от Общите условия към финансираните по Оперативна програма “Развитие на конкурентоспособността на българската икономика” 2007-2013 договори за безвъзмездна финансова помощ”.
- (6). Изпълнителят и Възложителят са единствените страни (наричани за краткост “страните”) по договора. Възложителят не се намира в договорни отношения с партньорите или изпълнителите на Изпълнителя във връзка с изпълнението на проекта. Само Изпълнителят е отговорен пред Възложителя за изпълнението на проекта.
- (7). Изпълнителят гарантира, че условията, приложими към него по силата на членове 25 – 33 се отнасят и до неговите партньори и всички негови изпълнители. Той е длъжен да включи разпоредби в този смисъл в договорите, които сключва с тези лица.
- (8). В срок от пет години след приключването на операцията или три години след приключването на операцията в държавата - членка, която е упражнила правото си на избор за намаляване на този срок за запазване на инвестицията или на създадените работни места, проектът не трябва да претърпи значителни изменения. Под значителни изменения се разбират изменения, засягащи същността на проекта, условията за неговото изпълнение или пораждащи неоправдани изгоди за фирмата или публичната организация, както и изменения, произтичащи от промяна в характера на собствеността на елемент от инфраструктурата или прехвърлянето на производствената дейност.
- (9). Страните по договора се задължават да спазват законодателството в областта на държавните помощи, като имат предвид следното:
- о а) не е задължително помощта да бъде предоставена от самата държава, тя може да бъде предоставена от определена от държавата частна или публична посредническа организация;
- о б) помощта може да се изразява в спестяване на разходи и предоставяне на услуги на цени по-ниски от пазарните;



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

о в) предвид букви а) и б), Изпълнителя следва да предоставя услуги при равни пазарни условия без нарушаване правилата на конкуренцията.

### **XIII. ОТГОВОРНОСТ**

**Чл. 26.** (1). Възложителят не носи отговорност за вреди, нанесени на служителите или имуществото на Изпълнителя по време на изпълнение на договора или като последица от него. Възложителят не дължи обезщетения или допълнителни плащания извън предвидените по договора, свързани с подобни вреди.

(2). Изпълнителят поема цялата отговорност към трети лица, в това число и отговорност за вреди от всякакъв характер, понесени от тези лица по време на изпълнение на проекта или като последица от него. Възложителят не носи отговорност, произтичащата от искове или жалби вследствие нарушение на нормативни изисквания от страна на Изпълнителя, неговите служители или лица, подчинени на неговите служители, или в резултат на нарушение на правата на трето лице.

### **XIV. КОНФЛИКТ НА ИНТЕРЕСИ И СВЪРЗАНОСТ**

**Чл. 27.** (1). Страните по договора се задължават да предприемат всички необходими мерки за избягване и предотвратяване на конфликт на интереси и/или свързаност по смисъла на § 1. от Допълнителните разпоредби на Търговския закон, както и да уведоми незабавно Договарящия орган относно обстоятелство, което предизвиква или може да предизвика подобен конфликт или свързаност. При изпълнение на договора, страните нямат право да сключват договори с лица, с които са свързани по смисъла на § 1. от Допълнителните разпоредби на Търговския закон и/или са обект на конфликт на интереси.

Страните по договора могат да сключват трудови/ граждански договори с лица по § 1, ал. 1, т. 1 от Допълнителните разпоредби на Търговския закон, ако отговарят на изискванията на заеманата длъжност, единствено след изричното одобрение на Договарящия орган при представяне на мотивирана обосновка за необходимостта от това.

(2). Конфликт на интереси е налице, когато за безпристрастното и обективно изпълнение на функциите по договора на което и да е лице, може да възникне съмнение поради причини, свързани със семейството, емоционалния живот, политическата или националната принадлежност, икономически интереси или други общи интереси, които то има с друго лице, съгласно чл. 52 и чл. 82 от Регламент 1605/ 2002 г., относно финансовите разпоредби, приложими за общия бюджет на Европейската общност, изменен с Регламент на Съвета ( ЕО, Евратом ) №1995/2006 г., както и по смисъла на Закона за предотвратяване и разкриване на конфликт на интереси.

(3) При възлагане изпълнението на дейности по проекта на външни изпълнители, Възложителя следва да спазва следните изисквания:

а) Към датата на подаване на оферта от съответния участник в процедура за възлагане, участникът в процедура за възлагане да не се представлява от лице на трудово или служебно правоотношение в Управляващия орган или Междинното звено на ОП



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

„Конкурентоспособност” докато заема съответната длъжност и една година след напускането ѝ;

б) Към датата на подаване на оферта от съответния участник в процедура за възлагане, участникът да няма сключен трудов или друг договор за изпълнение на ръководни или контролни функции с лице на трудово или служебно правоотношение в Управляващия орган или Междинното звено на ОП „Конкурентоспособност” докато заема съответната длъжност и една година след напускането ѝ;

в) Лице на трудово или служебно правоотношение в Управляващия орган или Междинното звено на ОП „Конкурентоспособност” докато заема съответната длъжност и една година след напускането ѝ към датата на подаване на оферта от участника да не притежава дялове от капитала на участник в процедура за възлагане изпълнението на дейности по проект, съфинансиране по ОП „Конкурентоспособност”;

(4) Възложителят се задължава да осигури спазване на всички изисквания, посочени в чл. 27, ал. (2) и (3), като Договарящият орган има право да извършва проверки по изпълнение на задълженията на бенефициентите. При установяване на нарушения на тези задължения, Договарящият орган има право да прекрати едностранно сключения договор за безвъзмездна финансова помощ и да поиска възстановяване на средствата по договора.

Проверките за спазване на изискванията, посочени в чл. 27 от настоящия договор се извършват от лицата, осъществяващи дейности по наблюдение и контрол на изпълнението на договорите, включително мониторинг и проверки на място.

## **XV. ПОВЕРИТЕЛНОСТ НА ИНФОРМАЦИЯТА**

**Чл. 28.** Страните по договора се задължават да запазят поверителността на всички предоставени документи, информация или други материали, свързани с договора, за срок от три години след приключването на оперативната програма в съответствие чл. 90 от Регламент на Съвета № 1083/ 2006. Европейската комисия има право на достъп до всички документи, предоставени на лицата, посочени по-горе, като спазва същите изисквания за поверителност.

Страните спазват изискванията за защита на личните данни съобразно разпоредбите на чл. 37 от Регламент на Комисията № 1828/08.12.2006 г. и приложимото национално законодателство.

## **XVI. ВИЗУАЛНА ИДЕНТИФИКАЦИЯ**

**Чл. 29.** (1). Страните се задължават да направят всичко необходимо за разгласяване на факта, че проектът се финансира или съфинансиране от Европейския фонд за регионално развитие. Предприетите за тази цел мерки трябва да са в съответствие с приложимите правила за информиране и публичност, предвидени в чл. 8 и приложение I към чл. 9 от Регламент на Комисията № 1828/2006.

(2). Страните следва да упоменат финансовия принос, предоставен от Европейския фонд за регионално развитие чрез Оперативна програма “Развитие на конкурентоспособността на българската икономика” в информацията, предоставяна на целевата група по договора, във вътрешни и годишни доклади, в каквито и да са документи, свързани с изпълнението на дадена операция (включително сертификати за

---

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Оперативна Програма „Развитие на конкурентоспособността на българската икономика” 2007- 2013, съфинансирана от ЕС чрез Европейския фонд за регионално развитие. Цялата отговорност за съдържанието на настоящия документ се носи от „Минчев Ауто” ООД и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официално становище на Европейския съюз и Договарящия орган.





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

участие и други сертификати) и при всякакви контакти със средствата за осведомяване. Когато това се изисква съгласно чл. 8 от Регламент на Комисията № 1828/2006, те следва да използват логото на ЕС и логото на Оперативна програма “Развитие на конкурентоспособността на българската икономика”. Всяка публикация на страните, под каквато и да е форма и в каквото и да е средство за осведомяване, в това число и интернет, трябва да съдържа следното заявление:

*“Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Развитие на конкурентоспособността на българската икономика” 2007-2013, съфинансиране от Европейския съюз чрез Европейския фонд за регионално развитие. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от ..... и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Договарящия орган.”*

(3). Във всички обяви или публикации, свързани с проекта, както и на конференции и семинари, страните са длъжни да уточнят, че договора е получил финансиране от Европейския фонд за регионално развитие чрез Оперативна програма “Развитие на конкурентоспособността на българската икономика”.

(4). Страните упълномощават Договарящия орган, упълномощените от него лица, националните одитиращи органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите, Европейската сметна палата и външните одитори да публикуват техните наименования и адреси, предназначението на отпуснатата безвъзмездна финансова помощ, максималния размер на помощта и съотношението на финансиране на допустимите разходи по проекта, съгласно предвиденото в чл. 3 от договора.

**Чл. 30.** Договарящият орган има право да прекрати Договора без предизвестие и без да изплаща каквито и да било обезщетения, в случай на нередност<sup>1</sup> от страна на Бенефициента, както и в случай на подозрение в измама<sup>2</sup> съгласно чл. 1 от Конвенцията за защита на финансовите интереси на Европейските общности, корупционни действия, участие в престъпни организации или всякакви други неправомерни действия в ущърб на финансовите интереси на Европейските общности. Това условие се отнася и до партньорите, изпълнителите и представителите на Бенефициента.

**Чл. 31.** (1). Страните по договора са длъжни да допускат Договарящия орган, упълномощените от него лица, Управляващия орган, в случаите, когато Договарящ орган е Междинно звено, Сертифициращия орган, националните одитиращи органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите, Европейската сметна палата и външни одитори, извършващи проверки да проверяват, посредством проучване на документацията им или проверки на място, изпълнението на договора, и да проведат пълен одит, при необходимост, въз основа на разходооправдателните документи, приложени към счетоводните отчети, счетоводната документация и други документи, свързани с финансирането на проекта. Тези проверки могат да се провеждат в срок до три години след приключването на оперативната програма в съответствие с изискванията на Регламент 1083/ 2006 на Съвета, както и до приключване на евентуални административни, следствени или съдебни производства.

---

<sup>1</sup>Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Оперативна Програма „Развитие на конкурентоспособността на българската икономика” 2007- 2013, съфинансирана от ЕС чрез Европейския фонд за регионално развитие. Цялата отговорност за съдържанието на настоящия документ се носи от „Минчев Ауто” ООД и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официално становище на Европейския съюз и Договарящия орган.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
Европейски фонд  
за регионално развитие  
*Инвестираме във вашето бъдеще*



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
„Развитие на конкурентоспособността  
на българската икономика” 2007-2013  
[www.opcompetitiveness.bg](http://www.opcompetitiveness.bg)

(2). Освен указаното в ал. (1), страните по договора са длъжни да допуснат Договарящия орган, упълномощените от него лица, Управляващия орган, в случаите, когато Договарящ орган е Междинно звено, Сертифициращия орган, националните одитиращи органи, Европейската служба за борба с измамите и външни одитори да извършат проверки и инспекции на място в съответствие с процедурите, предвидени в законодателството на Европейската общност за защита на финансовите интереси на Европейските общности срещу измами и други нарушения и приложимото национално законодателство.

За тази цел страните се задължават да предоставят на служителите или представителите на Договарящия орган, упълномощените от него лица, Управляващия орган, в случаите, когато Договарящ орган е Междинно звено, Сертифициращия орган, националните одитиращи органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите и Европейската сметна палата, както и на външни одитори, извършващи проверки, достъп до местата, където се осъществява проектът, в това число и достъп до неговите информационни системи, както и до всички документи и бази данни, свързани с финансово техническото управление на проекта, както и да направи всичко необходимо, за да улесни работата им. Тези документи включват фактури, справки за отработени дни, както и всички останали документи и бази данни, свързани с финансово техническото управление на проекта, като тръжна документация относно процедурите провеждани от Възложителя във връзка с изпълнението на проекта, оферти от кандидати в процедурите, документи, свързани с процедури по оценка, договори с изпълнители, счетоводна документация, ведомости за заплати, кореспонденция с Договарящия орган и/или упълномощените от него лица, платежни документи, приемо-предавателни протоколи и др. Достъпът, предоставен на служителите или представителите на Договарящия орган, упълномощените от него лица, Управляващия орган, в случаите, когато Договарящ орган е Междинно звено, Сертифициращия орган, националните одитиращи органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите, Европейската сметна палата и външните одитори, извършващи проверки, трябва да бъде поверителен спрямо трети страни без ущърб на публично правните им задължения. Документите трябва да се съхраняват на достъпно място и да са картотекирани по начин, който улеснява проверката, а Възложителя следва да уведоми Договарящия орган и/или упълномощените от него лица за точното им местонахождение.

**Чл. 32.** Настоящият договор се подписа в 2 еднообразни екземпляра – по един за всяка една от страните.

Неразделна част от настоящия договор са следните приложения:

Приложение 1: Техническа оферта на изпълнителя

Приложение 2: Ценова оферта на изпълнителя

ИЗПЪЛНИТЕЛ:.....  
(Име, подпис и печат)

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:.....  
(Име, подпис и печат)